



Hometronic Sprach & Web Interface

HCI 300

Montage und Betrieb

Inhalt

| | |
|---|----|
| Systemvoraussetzungen | 3 |
| Softwareversion HCM 200 | 3 |
| Telefon | 3 |
| Übersicht | 4 |
| Lesehinweis | 4 |
| Anwendung | 4 |
| Lieferumfang | 4 |
| Funktionsumfang | 5 |
| Einwählen in das Hometronic System (Lifestyle abfragen) | 5 |
| Alarmausgabe an ein Telefon | 5 |
| Internetzugriff auf das Hometronic System | 6 |
| Montage | 7 |
| Verdrahtung der Telefondose prüfen | 9 |
| Hometronic Sprach & Web Interface installieren | 10 |
| Beschreibung | 13 |
| Taster am Hometronic Sprach & Web Interface | 13 |
| LEDs am Hometronic Sprach & Web Interface | 14 |
| Inbetriebnahme | 15 |

Inhalt

| | |
|--|----|
| Teach-in durchführen | 17 |
| Teach-in am Hometronic Sprach & Web Interface aktivieren | 17 |
| Teach-in am Hometronic Manager aktivieren | 18 |
| Erfolgreicher Teach-in | 19 |
| Misslungener Teach-in | 20 |
| Bedienung | 21 |
| Erster Anruf | 21 |
| Lifestyle ändern | 22 |
| Sprache umstellen | 23 |
| Einstellungen am Hometronic Manager ändern | 24 |
| In das Untermenü "Internet Parameter" wechseln | 24 |
| Anzahl Klingelzeichen ändern | 27 |
| PIN ändern | 27 |
| In das Untermenü "Alarm Parameter" wechseln | 28 |
| Alarm-Telefonnummer ändern | 30 |
| Lifestyle mit Alarm/Meldetext verknüpfen | 31 |
| Anhang | 33 |
| Glossar | 33 |
| Hilfe im Problemfall | 35 |
| Technische Daten | 37 |
| Abmessungen | 37 |

Systemvoraussetzungen

Softwareversion HCM 200

Um die Funktionalität des Hometronic Sprach & Web Interface HCI 300 zu nutzen, ist für das HCM 200 die Softwareversion 5.00 oder höher erforderlich.

Sollten Sie im HCM 200 eine niedrigere Softwareversion benutzen, kontaktieren Sie bitte Ihren Installateur, um ein Update durchzuführen.

Telefon

Geräte mit DTMF-Wahlverfahren*

Übersicht

Lesehinweis

Fachbegriffe sind im Glossar auf Seite 33 dieser Anleitung erläutert. Sie sind im Text mit einem * markiert.

Anwendung

Das Hometronic Sprach & Web Interface HCI 300 ermöglicht die Fernabfrage und Fernsteuerung der Lifestyles* Ihres Hometronic Managers über eine Telefonleitung. Dies kann mit einem Telefon oder über das Internet erfolgen. Zusätzlich gibt das HCI 300 selbstständig telefonische Meldungen aus. Dazu wird das Hometronic Sprach & Web Interface vor die bestehenden Kommunikationseinrichtungen (Telefon, Faxgerät etc.) geschaltet.

Lieferumfang

- Hometronic Sprach & Web Interface HCI 300
- Netzteil mit Kabel
- Telefonkabel mit TAE-Stecker* (HTK 200, deutsche Anschlussvariante)
- Telefonkabel mit Westernstecker* (HTA 200, internationale Anschlussvariante für Anschluss an einen Adapter)

Funktionsumfang

Das Hometronic Sprach & Web Interface HCI 300 ist ein Modem mit drei Grundfunktionen:

1. Einwählen in das Hometronic System (Lifestyle abfragen)
2. Alarmausgabe an ein beliebiges Telefon
3. Internetzugriff auf das Hometronic System

Einwählen in das Hometronic System (Lifestyle abfragen)

Die Einwahl in das Hometronic System erfolgt über die Standard-Telefonleitung (TAE-Anschluss). Beim Einwählen meldet sich das HCI 300 mit "Bitte PIN eingeben." Danach informiert es per Sprache, welcher Lifestyle aktiviert ist, oder fragt, welchen Lifestyle Sie aktivieren möchten. Das HCI 300 führt Sie per Sprache zu den einzelnen Schritten. Sie müssen jede Eingabe mit der Raute-Taste (#) bestätigen.

Alarmausgabe an ein Telefon

Eine Alarmmeldung wird z. B. ausgelöst, wenn ein Rauchmelder einen Lifestyle aktiviert und dem Meldetext ein Lifestyle zugeordnet ist. Der Meldetext wird auf die eingetragenen Telefonnummern weitergeleitet.

Den 5 Alarmmeldungen können Sie jeweils ein Lifestyle von 1 ... 16 zuordnen. Durch die Lifestylenummer 0 wird eine zugeordnete Alarmmeldung deaktiviert. Das HCI 300 spricht den Meldetext an den Empfänger – gleichgültig, ob es sich um eine Person, einen Anrufbe-

Funktionsumfang

antworter oder eine Mailbox handelt. Die Sprachausgabe der Meldetexte kann unterdrückt werden.

Falls die erste Telefonnummer belegt ist, kann eine Alarmmeldung auf eine zweite Telefonnummer ausgegeben werden. Die erste und zweite Telefonnummer werden abwechselnd 3-mal gewählt, bis der Anruf mit der Raute-Taste (#) bestätigt wird. Eine Alarmmeldung wird nicht wiederholt.

Internetzugriff auf das Hometronic System

Für den Internetzugriff benötigen Sie einen Hometronic Service-Provider, der es Ihnen ermöglicht, via Internet mit dem Hometronic System zu kommunizieren. Um die Verbindung mit dem Server herzustellen, tragen Sie bei der Eingabe der "Alarm-Telefonnummer" statt der Telefonnummer eine "0" ein. Der Zugang zu Hometronic via Internet bietet außer dem Einwählen und der Alarmausgabe, die oben beschrieben sind, noch weitere Funktionen, die der Provider bereitstellt.

Montage

- i** Für das HCI 300 benötigen Sie ein Standard-Telefonkabel an einer N-codierten* Telefondose (siehe "Verdrahtung der Telefondose prüfen" auf Seite 9).

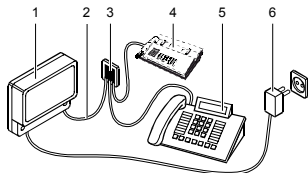


Das HCI 300 kommuniziert per Funk mit dem Home-tronic Manager.

Achtung!

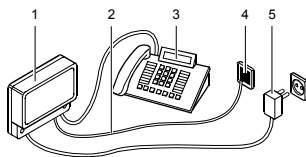
- ▶ Montieren Sie weitere elektronische Geräte in einem Abstand von mindestens 30 cm zum HCI 300.
- ▶ Wickeln Sie das Stromkabel nicht um das HCI 300.
- ▶ Achten Sie bei der Wahl des Betriebsorts auf ausreichende Distanz zu metallischen Gegenständen wie Stahlarmierungen, Metalltapeten etc.
- ▶ Der Abstand des HCI 300 zum HCM 200 und anderen Funkkomponenten darf maximal 30 m betragen.

Deutsche Anschlussvariante



- 1 Hometronic Sprach & Web Interface HCI 300
- 2 Telefonkabel (HTK 200)
- 3 Telefondose
- 4 Faxgerät (optional)
- 5 Lokales Telefon
- 6 Netzteil

Internationale Anschlussvariante

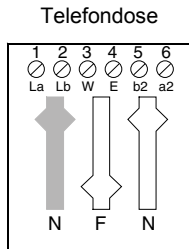


- 1 Hometronic Sprach & Web Interface HCI 300
- 2 Telefonkabel (HTA 200)
- 3 Lokales Telefon
- 4 Telefondose
- 5 Netzteil

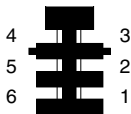
Verdrahtung der Telefondose prüfen

i Die Telefondose für den Anschluss des HCI 300 muss N-codiert sein.

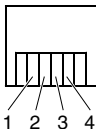
- Kontrollieren Sie die Verdrahtung der Telefondose gemäß der folgenden Abbildung.



TAE-Stecker
(HTK 200)



Westernstecker
(HTA 200)



- 1 gelb (La)
- 2 rot (Lb)
- 3 frei
- 4 frei
- 5 schwarz (b2)
- 6 grün (a2)

- frei
- 1 schwarz
- 2 rot
- 3 grün
- 4 gelb
- frei

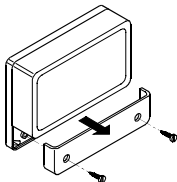
Hometronic Sprach & Web Interface installieren

Vorbereitung

Das HCI 300 wird am linken N-codierten Anschluss der Telefondose angeschlossen.

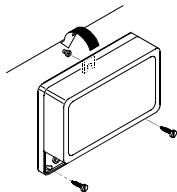
- ▶ Entfernen Sie die Abdeckung an der Front des HCI 300.

Die Buchsen und Klemmen sind sichtbar.



Hometronic Sprach & Web Interface montieren

- ▶ Zeichnen Sie die Löcher zum Befestigen des HCI 300 an.
- ▶ Befestigen Sie das HCI 300 mit drei Schrauben.

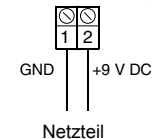


i Die Abdeckung an der Front des HCI 300 wird erst nach der Inbetriebnahme geschlossen.

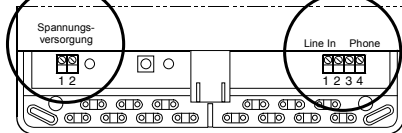
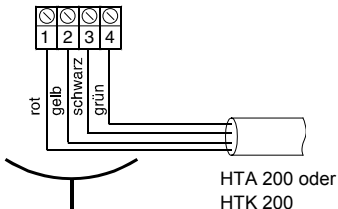
Hometronic Sprach & Web Interface anschließen

- Schließen Sie das Telefonkabel gemäß den Abbildungen an das HCI 300 an. Beachten Sie dabei die Polarität der Spannungsversorgung.

Spannungsversorgung



Line In Phone



Montage

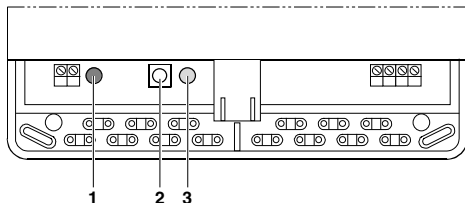
- ▶ Stecken Sie den TAE-Stecker des HCI 300 in den linken N-codierten Anschluss der Telefondose.
 - Sie können das lokale Telefon auch direkt an das HCI 300 anschließen. Beachten Sie hierzu "Klemmenbelegung am Hometronic Sprach & Web Interface".

Klemmenbelegung am Hometronic Sprach & Web Interface

| Klemme 1 | | | |
|----------|--|---------|--|
| 1 | | GND | |
| 2 | | +9 V DC | |

| Klemme 2 | | | |
|----------|---|---------|---|
| Line In | 1 | rot | Kabel HTK 200 zur TAE-Telefondose |
| | 2 | gelb | |
| Phone | 3 | schwarz | Anschluss zum Telefon bzw. Anrufbeantworter |
| | 4 | grün | |

Beschreibung



- | | |
|---|---|
| <p>1 LED grün (Telefonanschluss)</p> <p>2 Teach-in-Taster</p> | <p>3 LED rot (Teach-in, Funkverbindung)</p> |
|---|---|

Taster am Hometronic Sprach & Web Interface

| Tastendruck | Bedeutung |
|--------------------|--|
| kurz (< 2 s) | Funkkommunikation testen. (Die rote LED blinkt kurz.) |
| 5 x innerhalb 10 s | Teach-in aktivieren. (Die rote LED blinkt gleichmäßig.) |

LEDs am Hometronic Sprach & Web Interface

Rote LED

| Anzeige | Bedeutung |
|------------|---|
| LED an | Keine Funkverbindung zum Hometronic Manager |
| LED blitz | Datenübertragung an den Hometronic Manager |
| LED blinkt | Teach-in aktiv |
| LED aus | Ruhezustand (Stand-by) |

Grüne LED

| Anzeige | Bedeutung |
|-----------------------------|---|
| LED an | Telefonleitung besetzt |
| LED blinkt gleichmäßig | Telefonleitung frei (Normalbetrieb) |
| LED blinkt ungleichmäßig | Datenübertragung zu einem Internet-Server |

Anzeige bei Anschluss an die Stromversorgung

- i** Wenn das HCI 300 an die Stromversorgung angeschlossen wird (z. B. bei der ersten Inbetriebnahme oder nach einem Stromausfall), gehen beide LEDs mehrmals an und aus.

Inbetriebnahme

- Das HCI 300 kann ausschließlich durch ein Telefon mit DTMF-Wahlverfahren* genutzt werden.

Um das HCI 300 in Betrieb zu nehmen, müssen Sie die Abdeckung an der Front entfernen (siehe "Hometronic Sprach & Web Interface installieren" auf Seite 10).

- ▶ Schließen Sie das HCI 300 an die Stromversorgung an, indem Sie das Netzteil in eine Steckdose stecken.

Beide LEDs am HCI 300 gehen mehrfach an und wieder aus. Nach kurzer Zeit erlöschen beide LEDs.

- Wenn eine der LEDs nicht erlischt, ist die Verkabelung nicht korrekt (siehe "Hometronic Sprach & Web Interface anschließen auf Seite 11).

- ▶ Heben Sie den Hörer des Telefons ab, das an der Anschlussdose des HCI 300 angeschlossen ist.

Das Freizeichen ertönt.

- Wenn kein Freizeichen ertönt, ist die Verkabelung nicht korrekt (siehe "Hilfe im Problemfall" auf Seite 35).

- ▶ Teach-in durchführen.

Inbetriebnahme

Wenn Sie zu dem Telefon noch eine zusätzliche Kommunikations-einrichtung (Fax, zusätzliches Telefon, etc.) betreiben:

- ▶ Prüfen Sie die Funktion der zusätzlichen Geräte.

Teach-in durchführen

Das HCI 300 muss dem Hometronic Manager zugeordnet werden, bevor sie Daten austauschen können. Dieser Vorgang wird "Teach-in" genannt.

Dazu müssen Sie nacheinander zwei Schritte durchführen:

- Teach-in am Hometronic Sprach & Web Interface aktivieren
- Teach-in am Hometronic Manager aktivieren

i Um den Teach-in durchzuführen, müssen Sie die Abdeckung an der Front entfernen (siehe "Hometronic Sprach & Web Interface installieren" auf Seite 10).

Teach-in am Hometronic Sprach & Web Interface aktivieren

- ▶ Drücken Sie den Teach-in-Taster innerhalb von 10 Sekunden mindestens fünfmal.

Die rote LED im HCI 300 blinkt. Das HCI 300 ist jetzt im Teach-in-Modus.

i Der Teach-in-Modus bleibt maximal 3 Minuten aktiv. Danach wechselt das HCI 300 wieder in den Normalbetrieb. Die bisherigen Einstellungen bleiben erhalten.

Teach-in am Hometronic Manager aktivieren

Der Hometronic Manager befindet sich im Automatikbetrieb.

Das Display am Hometronic Manager zeigt z. B.:

```
Hometronic
MI 29.10.1999  11:15
Kein Lifestyle aktiv
WOHNEN        20.0 C
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Der Cursor blinkt in der untersten Zeile.

```
MENÜ
DATUM/ZEIT STELLEN
LIFESTYLE AKTIVIEREN
WOHNEN        20.0 C
```

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach rechts, bis "Menü" markiert ist.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
LIFESTYLES
ZEITPROGRAMME
ANZEIGE
EINSTELLUNGEN
```

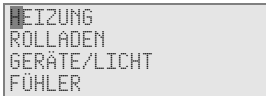
- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Einstellungen" markiert ist.

```
LIFESTYLES
ZEITPROGRAMME
ANZEIGE
EINSTELLUNGEN
```

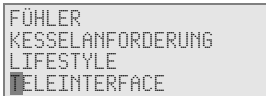
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
INSTALLATION
DE-INSTALLATION
FUNKTION ERWEITERUNG
FÜHLERFUNKTION
```

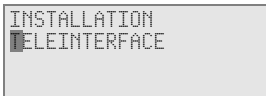
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Der Cursor befindet sich im Untermenü "Installation".
- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Teleinterface" markiert ist.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Der Cursor befindet sich im Untermenü "Installation Teleinterface".
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
*Hinter "Teleinterface" erscheint ein *.*



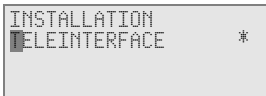
```
HEIZUNG
ROLLADEN
GERÄTE/LICHT
FÜHLER
```



```
FÜHLER
KESSELANFORDERUNG
LIFESTYLE
TELEINTERFACE
```



```
INSTALLATION
TELEINTERFACE
```



```
INSTALLATION
TELEINTERFACE *
```

Erfolgreicher Teach-in

Der Teach-in ist erfolgreich abgeschlossen, wenn die rote blinkende LED im HCI 300 erlischt und nur noch sporadisch blinkt.

- ▶ Schließen Sie das HCI 300 mit der Abdeckung an der Frontseite.

Misslungener Teach-in

Der Teach-in ist misslungen, wenn die rote LED im HCI 300 immer noch gleichmäßig blinkt. Die Datenübertragung per Funk kam nicht zustande oder wurde gestört.

- ▶ Führen Sie nach einem misslungenen Teach-in folgende Maßnahmen durch:
 - Teach-in wiederholen
 - Übertragung verbessern und Teach-in wiederholen

Teach-in wiederholen

- ▶ Aktivieren Sie erneut den Teach-in am HCI 300 und am Hometronic Manager, wie zuvor beschrieben.
Der Teach-in wird wiederholt.

Übertragung verbessern

- ▶ Vermeiden/entfernen Sie störende abschirmende Geräte, z. B.:
 - drahtlose Kopfhörer
 - schnurlose Telefonstationen
(diese müssen mindestens 70 cm vom HCI 300 entfernt sein)
- ▶ Bringen Sie das HCI 300 und den Hometronic Manager näher zusammen (max. Abstand: 30 m).

Bedienung

Das HCI 300 bedienen Sie über die Tastatur des Telefons, mit dem Sie das Gerät anrufen. Folgen Sie den Ansagen des HCI 300.

Erster Anruf

- ▶ Rufen Sie das HCI 300 von einem externen Telefon an.

Das HCI 300 meldet sich mit den Worten: "Bitte PIN eingeben."

i Wenn weitere Kommunikationsgeräte angeschlossen sind (Fax, Anrufbeantworter etc.), kommt nach der Anrufannahme die Aufforderung "Bitte PIN eingeben." nicht.

- ▶ Geben Sie die PIN* "1111" über die Tastatur Ihres Telefons ein (siehe hierzu auch "PIN ändern" auf Seite 27).
- ▶ Zum Bestätigen der PIN drücken Sie die Raute-Taste (#) an Ihrem Telefon.

i Wenn Sie die PIN mehrfach falsch eingegeben haben, beendet das HCI 300 den Anruf.

- ▶ Folgen Sie den weiteren Ansagen des HCI 300.

Anruf beenden

i Beenden Sie jeden Anruf bei Ihrem HCI 300 wie in der Ansa-ge beschrieben.

Lifestyle ändern

i Lifestyles werden am Hometronic Manager mit einem Namen angegeben. Das HCI 300 verwendet für die einzelnen Lifestyles die Nummern 1 ... 16. Für eine eindeutige Zuordnung sollten Sie sich eine nummerierte Liste Ihrer Lifestyles erstellen.

- ▶ Rufen Sie das HCI 300 über ein externes Telefon an.

Das HCI 300 meldet sich mit den Worten: "Bitte PIN eingeben."

i Wenn weitere Kommunikationsgeräte angeschlossen sind (Fax, Anrufbeantworter etc.), kommt nach der Anrufannahme die Aufforderung "Bitte PIN eingeben." nicht.

- ▶ Geben Sie Ihre PIN* über die Tastatur Ihres Telefons ein (siehe hierzu auch "PIN ändern").
- ▶ Zum Bestätigen drücken Sie die Raute-Taste (#) an Ihrem Telefon.
- ▶ Folgen Sie den weiteren Ansagen des HCI 300.

Sprache umstellen

i Bei der Sprachumstellung von Deutsch auf Englisch oder umgekehrt muss am HCI 300 erst eine spezielle PIN-Nummer eingegeben werden.

Gehen Sie nach der Installation und Inbetriebnahme wie folgt vor:

- ▶ Rufen Sie das Gerät über ein externes Telefon an.
Das HCI 300 meldet sich mit den Worten "Bitte PIN eingeben."
- ▶ Geben Sie die PIN 1422055 ein.
- ▶ Zum Bestätigen drücken Sie die Raute-Taste (#) an Ihrem Telefon.
*Das Gerät meldet sich mit "**Goodbye**". Wird dieser Vorgang wiederholt, hören Sie die Meldung "**Auf Wiederhören**".*

Einstellungen am Hometronic Manager ändern

In das Untermenü "Internet Parameter" wechseln

- i** Im Untermenü "Internet Parameter" können Sie die Einstellungen für die Anwahl des HCI 300 von einem Telefon individuell anpassen (Anzahl der Klingelzeichen, bevor sich das HCI 300 meldet, und PIN). Die Werte für die anderen Parameter in diesem Untermenü werden für den Internetzugang benötigt und vom jeweiligen Betreiber zur Verfügung gestellt. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte direkt an Honeywell (siehe Rückseite dieser Anleitung).

| Parameter | Bedeutung |
|--------------------|--|
| Anz. Klingelz. | Anzahl der Klingelzeichen, bevor sich das HCI 300 meldet |
| Telefon PIN | Telefon PIN |
| GHS* Port Adr. | Portadresse des Globalhome Servers (GHS) |
| GHS* IP Adr. | TCP/IP-Netzadresse des GHS* |
| ISP* Telefonnummer | Telefonnummer des Internet Service Providers (ISP) |
| ISP* Benutzername | Benutzername beim ISP* |
| ISP* Passwort | Passwort beim ISP* |

Einstellungen am Hometronic Manager ändern

Das Display am Hometronic Manager zeigt z. B.:

```
Hometronic
MI 29.10.1999  11:15
Kein Lifestyle aktiv
WOHNEN          20.0 C
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Der Cursor blinkt in der untersten Zeile.

```
MENÜ
DATUM/ZEIT STELLEN
LIFESTYLE AKTIVIEREN
WOHNEN          20.0 C
```

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach rechts, bis "Menü" markiert ist.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
LIFESTYLES
ZEITPROGRAMME
ANZEIGE
EINSTELLUNGEN
```

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Einstellungen" markiert ist.

```
LIFESTYLES
ZEITPROGRAMME
ANZEIGE
EINSTELLUNGEN
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
INSTALLATION
DE-INSTALLATION
FUNKTION ERWEITERUNG
FÜHLERFUNKTION
```

Einstellungen am Hometronic Manager ändern

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Internet Parameter" markiert ist.

```
FÜHLERFUNKTION
SOMMERZEIT
PARAMETER
INTERNET PARAMETER
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
IM Parameter Menü
Bitte warten !!    127
Anz. Klingelz.    4
Telefon PIN       1111
```

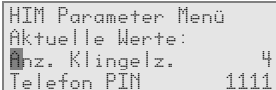
- ▶ Warten Sie, bis sich die Anzeige von "Bitte warten !! 127" zu "Aktuelle Werte" ändert.

```
IM Parameter Menü
Aktuelle Werte:
Anz. Klingelz.    4
Telefon PIN       1111
```

i Erscheint im Display "Grundeinstellungen" oder "Keine Werte", ist die Funkkommunikation zwischen dem Hometronic Manager und dem HCI 300 gestört (siehe "Hilfe im Problemfall" auf Seite 35).

Anzahl Klingelzeichen ändern

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Anz. Klingelz." markiert ist.



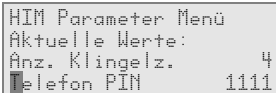
```
HIM Parameter Menü
Aktuelle Werte:
Anz. Klingelz.      4
Telefon PIN        1111
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf und ändern Sie die Anzahl der Klingelzeichen durch Drehen des Eingabeknopfs.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
 - Die Anzahl der Klingelzeichen des HCI 300 muss höher sein als die Anzahl der Klingelzeichen der angeschlossenen Geräte (Fax, Anrufbeantworter etc.).

PIN ändern

- Zum Schutz vor Missbrauch kann die ab Werk eingestellte PIN "1111" von Ihnen geändert werden.

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Telefon PIN" markiert ist.



```
HIM Parameter Menü
Aktuelle Werte:
Anz. Klingelz.      4
Telefon PIN        1111
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf und ändern Sie die ersten zwei Stellen der PIN durch Drehen des Eingabeknopfs.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf und ändern Sie die letzten zwei Stellen der PIN durch Drehen des Eingabeknopfs.

Einstellungen am Hometronic Manager ändern

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.

i Durch Auswahl und Bestätigung von "Grundeinstellung setzen" werden sämtliche Internet Parameter auf vordefinierte Werte zurückgesetzt. Durch "Alle Werte senden" werden die aktuellen Parameter an das HCI 300 übertragen.

In das Untermenü "Alarm Parameter" wechseln

Die Einstellungen für Anrufe des HCI 300 zu einem externen Telefon ändern Sie im "Alarm Parameter Menü".

Das Display am Hometronic Manager zeigt z. B.:

```
Hometronic
00 09.10.2003   11:15
Kein Lifestyle aktiv
WOHNEN                20.0 C
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Der Cursor blinkt in der untersten Zeile.

```
MENÜ
DATUM/ZEIT STELLEN
LIFESTYLE AKTIVIEREN
WOHNEN                20.0 C
```

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach rechts, bis "Menü" markiert ist.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
■ LIFESTYLES
ZEITPROGRAMME
ANZEIGE
EINSTELLUNGEN
```

Einstellungen am Hometronic Manager ändern

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Einstellungen" markiert ist.

```
LIFESTYLES
ZEITPROGRAMME
ANZEIGE
■INSTELLUNGEN
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
■INSTALLATION
DE-INSTALLATION
FUNKTION ERWEITERUNG
FÜHLERFUNKTION
```

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach links, bis "Alarm Parameter" markiert ist.

```
FÜHLERFUNKTION
SOMMERZEIT
PARAMETER
■ALARM PARAMETER
```

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
■ALARM Parameter Menü
Bitte warten !!      015
Alarm Telefonnr. 1  >
Alarm Telefonnr. 2  >
```

- ▶ Warten Sie, bis sich die Anzeige von "Bitte warten !! 015" zu "Aktuelle Werte" ändert.

```
■ALARM Parameter Menü
Aktuelle Werte:
Alarm Telefonnr. 1  >
Alarm Telefonnr. 2  >
```

i Erscheint im Display "Grundeinstellungen" oder "Keine Werte", ist die Funkkommunikation zwischen dem Hometronic Manager und dem HCI 300 gestört (siehe "Hilfe im Problemfall" auf Seite 35).

i Der Hometronic Manager berücksichtigt nur Zeichen, die links vom ersten Pfeil "<-" stehen.

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach rechts, bis der Cursor auf OK blinkt.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.

Lifestyle mit Alarm/Meldetext verknüpfen

Hier geben Sie ein, welchen Text das HCI 300 bei Aktivierung eines Lifestyles ausgibt.

- ▶ Drehen Sie im "Alarm Parameter Menü" den Eingabeknopf nach links, bis der gewünschte Text markiert ist.

```
Aktuelle Werte:  
Alarm Telefonnr. 1 >  
Alarm Telefonnr. 2 >  
Feuer Alarm >
```

i Sie können zwischen folgenden Meldetexten wählen: "Feuer Alarm", "Einbruch", "Wasser Alarm", "Alarm", "Störung".

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.
Im Display erscheint:

```
Feuer Alarm  
Lifestyle Nr.   
Sprachausgabe ja  
OK
```

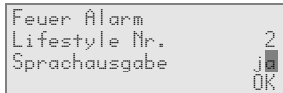
i Bei Einstellung "Lifestyle Nr. 0" ist dieser Meldetext deaktiviert.

Einstellungen am Hometronic Manager ändern

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf und ändern Sie die markierte Ziffer durch Drehen des Eingabeknopfs.

- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.

Im Display erscheint:



- ▶ Drücken Sie ggf. den Eingabeknopf, um die Sprachausgabe zu ändern.

i Bei Sprachausgabe = "ja" wird der eingestellte Meldetext ausgegeben. Bei "nein" meldet sich nur das HCI 300, gibt aber keinen spezifischen Meldetext aus.

- ▶ Drehen Sie den Eingabeknopf nach rechts, bis der Cursor auf OK blinkt.
- ▶ Drücken Sie den Eingabeknopf.

Anhang

Glossar

DTMF-Wahlverfahren

Abkürzung für Mehrfrequenz-Wahlverfahren (Dual-tone multi-frequency dialing). Für jede Ziffer werden zwei Töne übertragen.

F-Codierung

(Fernsprecher-Codierung)
Durch Nasen am TAE-Stecker passen die Stecker von Telefonen nur in die F-codierten Buchsen.

GHS

Global Home Server

ISP

Internet Service Provider

Lifestyle

Vom Anwender definierte Aktionen, die verschiedene Geräte und Module in einer vorgegebenen Abfolge ansteuern.

N-Codierung

(Nachrichtenendgerät-Codierung)

Durch Nasen am TAE-Stecker passen die Stecker entsprechender Geräte nur in die N-codierten Buchsen.

PIN

(Persönliche Identifikationsnummer)

Bezeichnung für eine Identifikationsnummer oder einen persönlichen Code.

TAE-Stecker

(Telefon-Anschluss-Einheit)
Anschluss-Typ, mit dem Telekommunikationsgeräte an das Telefonnetz angeschlossen werden.

Teach-in

Zuordnung des HCI 300 zum
Hometronic Manager.

Westernstecker (RJ11)

Genormter Anschluss-Typ für
Telekommunikationsgeräte.

Hilfe im Problemfall

| Problem | Ursache/Lösung |
|---|---|
| Nach der Inbetriebnahme erlöschen die LEDs nicht. | Verkabelung ist fehlerhaft. ▶ Prüfen Sie die Verkabelung des HCI 300 (siehe "Verdrahtung der Telefondose prüfen" auf Seite 9). |
| Nach dem Teach-in blinkt die rote LED immer noch regelmäßig. | Die Kommunikation mit dem Hometronic Manager HCM 200 ist eventuell gestört. ▶ Wiederholen Sie den Teach-in (siehe "Teach-in durchführen" auf Seite 17). ▶ Verbessern Sie die Übertragung (siehe "Übertragung verbessern" auf Seite 20). |
| Lokales Telefon hat kein Freizeichen. | Verkabelung ist fehlerhaft. ▶ Prüfen Sie die Verkabelung des HCI 300 (siehe "Verdrahtung der Telefondose prüfen" auf Seite 9). |
| Zusätzliches Gerät (Fax, Telefon) funktioniert nicht korrekt. | Verkabelung ist fehlerhaft. ▶ Prüfen Sie die Verkabelung des HCI 300 (siehe "Klemmenbelegung am Hometronic Sprach & Web Interface" auf Seite 12). |

Das Display des Hometronic Managers wechselt zu "Grundeinstellungen" oder "Keine Werte" anstatt zu "Aktuelle Werte".

Die Kommunikation mit dem Hometronic Manager HCM 200 ist eventuell gestört.

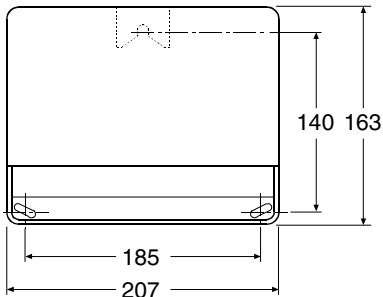
- ▶ Prüfen Sie die Spannungsversorgung am HCI 300.
- oder –
- ▶ Wiederholen Sie den Teach-in (siehe "Teach-in durchführen" auf Seite 17).
- ▶ Verbessern Sie die Übertragung (siehe "Übertragung verbessern" auf Seite 20).

Technische Daten

| | |
|-----------------------------------|--------|
| Netzspannung | 9 V DC |
| Stromaufnahme (max.) | 150 mA |
| Umgebungstemperatur (max.) | 45 °C |
| Schutzklasse | IP 30 |

Anschluss an das öffentliche Telefonnetz PSTN gemäß TBR 21 Januar 1998 getestet.

Abmessungen



Alle Maße in mm

Honeywell GmbH

Böblinger Straße 17
D – 71101 Schönaich
Tel. (01801) 466-390

Funk-Zulassung in:

AT, BE, CH, DE, DK, ES, FI, FR, GB, IE, IT, LU, NL, NO

Unternehmen zertifiziert nach **DIN EN ISO**
9001/14001



Änderungen vorbehalten. Dieses Dokument ist für das beiliegende Produkt maßgeblich und ersetzt alle früheren Publikationen.